

Time control technique

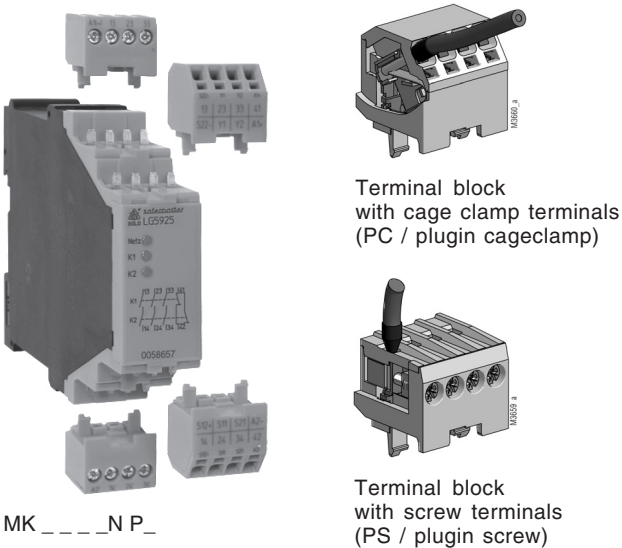
Timer MK 9962N, Off delayed minitimer

Now with selectable Plug-in technology



- According to IEC/EN 61 812-1
- 8 time ranges from 0.05 s to 300 h selectable via rotational switch
- With auxiliary supply
- Voltage range AC/DC 12 ... 240 V for auxiliary supply and control input
- Adjustment aid for quick setting of long time values
- With input for interruption of timing
- LED indicators for operation, contact position and time delay
- 2 changeover contacts
- With remote potentiometer facility as option
- Wire connection: also 2 x 1.5 mm² stranded ferruled, or 2 x 2.5 mm² solid DIN 46 228-1/-2/-3/-4
- As option with pluggable terminal blocks for easy exchange of devices
 - with screw terminals
 - or with cage clamp terminals
- 22.5 mm width

Options with pluggable terminal blocks



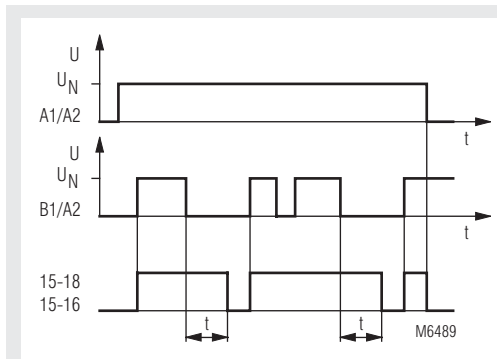
Approvals and marking



Application

Time-dependent controllers

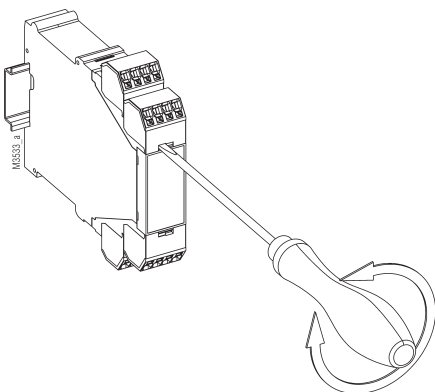
Function diagram



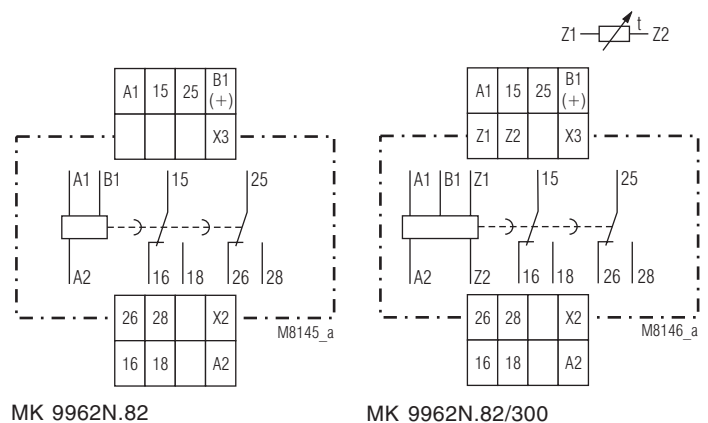
Notes

Removing the terminal blocks with cage clamp terminals

1. The unit has to be disconnected.
2. Insert a screwdriver in the side recess of the front plate.
3. Turn the screwdriver to the right and left.
4. Please note that the terminal blocks have to be mounted on the belonging plug in terminations.



Circuit diagrams



Indicators

green LED:	on when auxiliary voltage connected
yellow LED "R/t":	shows status of output relay and time delay:
- LED off	output relay not active; no time delay
- LED continuously on	output relay active; no time delay (\cong B1 input active)
- LED flashing (long on, short off)	output relay active; time delay

Notes

Adjustment assistance

The flashing period of the yellow LED is $1 \text{ s} \pm 4\%$ and can be used to adjust the time. Especially on the lower end of scale and for long times it is suitable as the multiplication factors between the different time ranges are exact without tolerance.

Example:

The required time is 40 min. It has to be adjusted within the range 3 ... 300 min. The time check takes too long as several timing cycles would be necessary for a precise value.

For faster adjustment the setting is made to 0.03 ... 3 min. On this range the potentiometer should be set to 0.4 min (= 24 sec). With the right potentiometer setting the LED must show 24 flashing cycles. After that the time range is switched over to 3 ... 300 min and the setting is complete.

Remote potentiometer

With the variant MK 9962N.82/300 the time setting can also be made via remote potentiometer of 10 kOhms. It is connected to the terminals Z1-Z2. The corresponding potentiometer on the relay has to be set to min. If no remote potentiometer is required the terminals Z1-Z2 have to be linked.

The wires to the remote potentiometers should be installed separately from the lines with mains voltage. If this is not possible, a screened cable is recommended where the shield is connected to Z2.

To terminals Z1 and Z2 no external voltage must be connected, as the unit might be damaged.

Control input B1

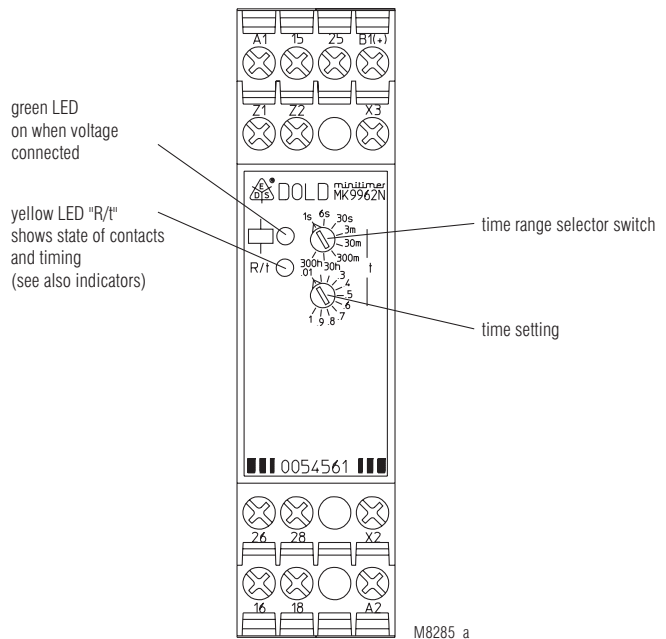
The unit needs a continuously connected auxiliary supply on A1-A2. The timing is controlled via input B1. The control unit B1 (+ with DC) has to be supplied with voltage against A2. The control signal could be the same as the auxiliary/control voltage of A1 or any other voltage between 12 and 240 V AC or DC. Operating a parallel load (e.g. a contactor) between B1 and A2 is also allowed.

Time interruption and time addition with X2 - X3

The time delay can be interrupted during timing by bridging the terminals X2 - X3. By opening the bridge the time continues (time addition).

While X2 and X3 are bridged the control input is disabled and the yellow LED remains in the state it had at stop. No external voltage must be connected to X2 and X3 as the unit may be damaged.

Setting



Technical data	
Time circuit	
Time ranges:	8 time ranges settable via rotational switch: 0.05 ... 1 s 0.3 ... 30 min 0.06 ... 6 s 3 ... 300 min 0.3 ... 30 s 0.3 ... 30 h 0.03 ... 3 min 3 ... 300 h continuous, 1:100 on relative scale
Time setting:	
Minimum on time (B1):	
AC 50 Hz:	approx. 15 ms
DC:	approx. 5 ms
Repeat accuracy:	± 0.5 % of selected end of scale value + 20 ms
Voltage and temperature influence:	≤ 1 % with the complete operating range
Input	
Auxiliary voltage U_H:	AC/DC 12 ... 240 V
Voltage range:	0.8 ... 1.1 U _N
Frequency range (AC):	45 ... 400 Hz
Nominal consumption	
at AC 12 V:	approx. 1.5 VA
at AC 24 V:	approx. 2 VA
at AC 240 V:	approx. 3 VA
at DC 12 V:	approx. 1 W
at DC 24 V:	approx. 1 W
at DC 240 V:	approx. 1 W
Release voltage (A1/A2)	
AC 50 Hz:	approx. 7.5 V
DC:	approx. 7 V
Control voltage (B1/A2):	AC/DC 12 ... 240 V
Voltage range (B1/A2):	0.8 ... 1.1 U _N
Control current (B1):	approx. 1 mA, over complete voltage range
Release voltage (B1/A2)	
AC 50 Hz:	approx. 3.5 V
DC:	approx. 3 V
Output	
Contacts	
MK 9962N.82:	2 changeover contacts
Thermal current I_{th}:	2 x 4 A
Switching capacity	
to AC 15	
NO contact:	3 A / AC 230 V IEC/EN 60 947-5-1
NC contact:	1 A / AC 230 V IEC/EN 60 947-5-1
to DC 13:	1 A / DC 24 V IEC/EN 60 947-5-1
Electrical life	
to AC 15 at 1 A, AC 230 V:	1.5 x 10 ⁵ switching cycles
Permissible switching frequency:	6 000 switching cycles / h
Short circuit strength	
max. fuse rating:	4 A gL IEC/EN 60 947-5-1
Mechanical life:	≥ 30 x 10 ⁶ switching cycles

Technical data	
General data	
Operating mode:	Continuous operation
Temperature range:	- 20 ... + 60°C
Clearance and creepage distances	
overvoltage category / pollution degree:	4 kV / 2 IEC 60 664-1
EMC	
Electrostatic discharge:	8 kV (air) IEC/EN 61 000-4-2
Fast transients:	2 kV IEC/EN 61 000-4-4
Surge voltages between	
wires for power supply:	1 kV IEC/EN 61 000-4-5
HF-wire guided :	10 V IEC/EN 61 000-4-6
Degree of protection	
Housing:	IP 40 IEC/EN 60 529
Terminals:	IP 20 IEC/EN 60 529
Housing:	
Thermoplastic with V0 behaviour according to UL subject 94	
Vibration resistance:	
Amplitude 0.35 mm, frequency 10 ... 55 Hz, IEC/EN 60 068-2-6	
Climate resistance:	
Terminal designation:	
20 / 060 / 04 IEC/EN 60 068-1 EN 50 005	
Wire connection	
Screw terminals (integrated):	
1 x 4 mm ² solid or	
1 x 2.5 mm ² stranded ferruled or	
2 x 1.5 mm ² stranded ferruled or	
2 x 2.5 mm ² solid	
Insulation of wires or sleeve length:	
8 mm	
Plugin with screw terminals	
max. cross section for connection:	
1 x 2.5 mm ² solid or	
1 x 2.5 mm ² stranded ferruled	
Insulation of wires or sleeve length:	
8 mm	
Plugin with cage clamp terminals	
max. cross section for connection:	
1 x 4 mm ² solid or	
1 x 2.5 mm ² stranded ferruled	
min. cross section for connection:	
0.5 mm ²	
Insulation of wires or sleeve length:	
12 ±0.5 mm	
Wire fixing:	
Plus-minus terminal screws M 3.5 box terminals with wire protection or cage clamp terminals	
Mounting:	DIN rail IEC/EN 60 715
Weight:	150 g
Dimensions	
Width x height x depth	
MK 9962N:	22.5 x 90 x 97 mm
MK 9962N PC:	22.5 x 111 x 97 mm
MK 9962N PS:	22.5 x 104 x 97 mm

Standard type

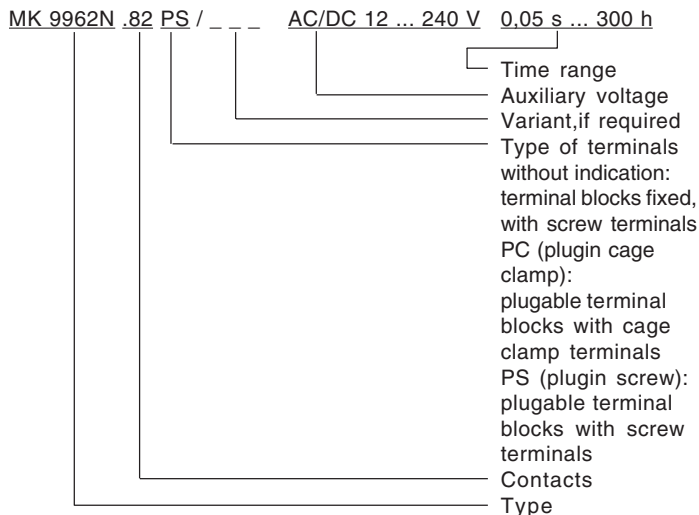
MK 9962N.82 AC/DC 12 ... 240 V 0,05 ... 300 h

- Article number: 0054105
- Output: 2 changeover contacts
 - Auxiliary voltage U_H : AC/DC 12 ... 240 V
 - Time ranges: 0,05 ... 300 h
 - Width: 22,5 mm

Variants

MK 9962N.82/300: Connection facility for a remote potentiometer 10 kΩ to adjust the time

Ordering example for variants

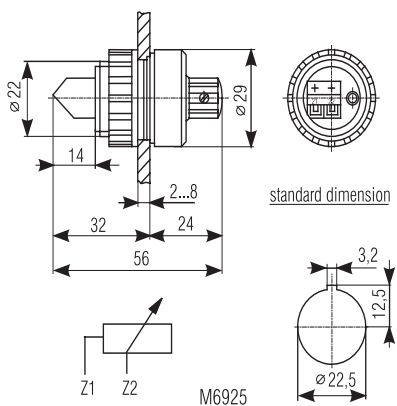


Accessories

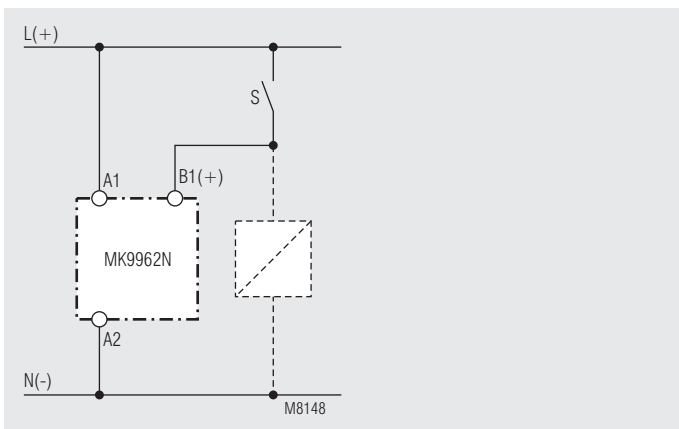
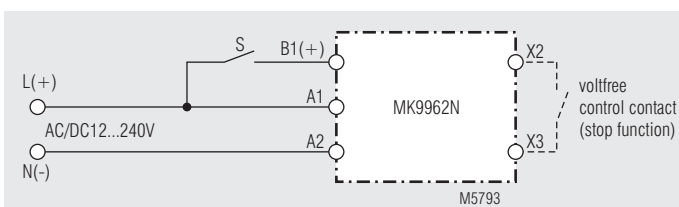
AD 3: External potentiometer 10 kΩ

The external potentiometer is used for remote setting of the time delay. The internal potentiometer of the timer must be set to min. time delay.

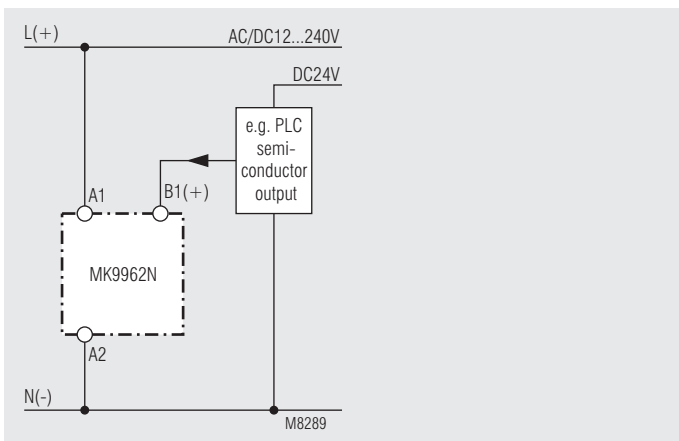
Degree of protection front side: IP 60



Connection examples



Control with parallel connected load



Connection with 2 different control voltages